VRR TUTORIALS PRESENTS · THE ILLUSTRATED STORY COLLECTION

తెలుగు · हिन्दी · ENGLISH

కథలతో
హిందీ & ఇంగ్లీష్

Learn Hindi & English through Telugu

హిందీ నేర్చుకునేవారికి · ఇంగ్లీష్ నేర్చుకునేవారికి

ఒక భాషను ఎంచుకోండి లేదా రెండింటినీ నేర్చుకోండి

30 కథలు · 300 ప్రశ్నలు & విడి సమాధానాలు

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

Spoken Hindi · Spoken English · Spoken Tamil

Live Online Classes · Video Courses · Printed Books · Daily WhatsApp Practice

https://vrrtutorials.com ↗

A LITTLE STORY. TWO GLOBAL LANGUAGES.

30 ILLUSTRATED STORIES · తెలుగు + हिन्दी + ENGLISH · VRR TUTORIALS EDITION

కథలతో
హిందీ & ఇంగ్లీష్
నేర్చుకోండి.

Learn Hindi.
Learn English.
Through Telugu.

ప్రతి కథతో కొత్త పదాలు, నైతిక విలువలు, సంభాషణలు.

హిందీ నేర్చుకునేవారికి · ఇంగ్లీష్ నేర్చుకునేవారికి

తెలుగు అర్థాల సహాయంతో మీకు కావలసిన భాషను విడిగా లేదా రెండు భాషలనూ కలిపి సాధన చేయండి.

VRR TUTORIALS

VRR READ SPEAK

THE JOY OF MULTILINGUAL LEARNING

एक कहानी, दो भाषाओं का ज्ञान।

For Hindi learners. For English learners. Learn either language or both through Telugu.

30
కథలు / Stories

3
Languages (తెలుగు + हिन्दी + English)

10 Q&A
ప్రతి కథపై / Per Story

VRR
TUTORIALS Pvt Ltd

కథలతో ద్విభాషా ప్రయాణం — తెలుగు ద్వారా హిందీ & ఇంగ్లీష్

ఒకే పుస్తకం · రెండు ప్రపంచ భాషలు · 30 అద్భుత కథలు · 300 త్రిభాషా ప్రశ్నలు & సమాధానాలు

హిందీ నేర్చుకునేవారికీ, ఇంగ్లీష్ నేర్చుకునేవారికీ

ఈ పుస్తకం **తెలుగు ద్వారా హిందీ నేర్చుకోవాలనుకునేవారికీ, ఇంగ్లీష్ నేర్చుకోవాలనుకునేవారికీ** ఉపయోగపడుతుంది. ఇంగ్లీష్ అభ్యాసానికి హిందీ రావాల్సిన అవసరం లేదు; తెలుగు అర్థంతో ఇంగ్లీష్ వాక్యాలను నేరుగా పోల్చి చదవవచ్చు. అలాగే హిందీ అభ్యాసానికి తెలుగు ఉచ్చారణ, అర్థాలను ఉపయోగించవచ్చు. ఒక భాషను ఎంచుకోండి లేదా రెండింటినీ కలిపి సాధన చేయండి.

ఇందులోని 30 ఆణిముత్యాల్లాంటి నీతి కథలు మిమ్మల్ని అలరించడమే కాకుండా, నైతిక విలువలను పెంపొందిస్తూనే సులభంగా రెండు భాషలపై తిరుగులేని పట్టు సాధించేలా చేస్తాయి. ప్రతి వాక్యానికి హిందీ, తెలుగు ఉచ్చారణ, తెలుగు అర్థం, ఆంగ్ల అనువాదం మరియు కథ చివర కఠిన పదాల పట్టికలతో పాటు **10 త్రిభాషా అభ్యాస ప్రశ్నలు మరియు విడి సమాధానాలు (తెలుగు & ఇంగ్లీష్ లిప్యంతరీకరణలతో)** సమకూర్చబడ్డాయి.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

ఈ పుస్తకం యొక్క ప్రాముఖ్యత మరియు విశిష్టత (Why this Book is Important)

ఈ పుస్తకం ఎందుకు ప్రతి విద్యార్థి, భాషా ప్రేమికుడు మరియు కుటుంబానికి అత్యంత విలువైనది:

🎯

1. మీకు కావలసిన భాషను ఎంచుకోండి (Hindi or English)

హిందీ నేర్చుకునేవారు తెలుగు ఉచ్చారణ, అర్థాలతో హిందీ వాక్యాలను చదవండి. ఇంగ్లీష్ నేర్చుకునేవారు తెలుగు అర్థాలతో ఇంగ్లీష్ వాక్యాలను పోల్చి చదవండి. మీ లక్ష్యానికి అనుగుణంగా ఒక భాషను లేదా రెండింటినీ సాధన చేయవచ్చు.

📖

2. కథల ద్వారా సందర్భోచిత అభ్యాసం (Contextual Learning)

వ్యాకరణ సూత్రాలు బట్టీ పట్టే అవసరం లేకుండా, కథలోని పాత్రలు, సన్నివేశాలు మరియు భావోద్వేగాల ద్వారా పదాలు జ్ఞాపకంలో శాశ్వతంగా ఉండిపోతాయి. పరిశోధనల ప్రకారం కథల ద్వారా నేర్చుకునే భాష జీవితాంతం గుర్తుంటుంది.

💡

3. 4-in-1 వినూత్న శైలి (Innovative 4-in-1 Sentence Layout)

ప్రతి వాక్యానికి: **1) హిందీ లిపి**, **2) తెలుగులో ధ్వని/ఉచ్చారణ**, **3) సరళమైన తెలుగు అర్థం**, మరియు **4) సహజమైన ఇంగ్లీష్ అనువాదం** పక్కపక్కనే ఉండటం వల్ల ఎలాంటి ఉపాధ్యాయుని సహాయం లేకుండా స్వయంగా చదువుకోవచ్చు.

📚

4. కఠిన పదాల నిధి (Vocabulary Power Table)

ప్రతి కథ కింద 15 నుండి 20 కీలక పదాలకు హిందీ, తెలుగు ఉచ్చారణ, తెలుగు అర్థం మరియు ఇంగ్లీష్ అర్థాలతో కూడిన పట్టిక ఉంటుంది. ఇది మీ పదసంపదను (Word Bank) రెట్టింపు వేగంతో పెంచుతుంది.

✍️

5. 10 త్రిభాషా ప్రశ్నలు & విడి సమాధానాలు (Trilingual Q&As with Dual Transliterations)

ప్రతి కథపై 10 సమగ్ర ప్రశ్నలు & సమాధానాలు తెలుగు, హిందీ మరియు ఇంగ్లీష్ 3 భాషలలో ఉంటాయి. హిందీ ప్రశ్నలు, సమాధానాలు అన్నింటికీ **తెలుగు లిపి ఉచ్చారణ** మరియు **ఇంగ్లీష్ లిప్యంతరీకరణ** విధిగా అందించబడ్డాయి.

👨‍👩‍👦

6. ప్రతి ఒక్కరికీ ప్రయోజనకరం (For All Learners & Ages)

పాఠశాల విద్యార్థులు, ఉద్యోగార్థులు, ఇంటర్వ్యూలకు సిద్ధమయ్యేవారు, గృహిణులు మరియు రోజువారీ జీవితంలో హిందీ & ఇంగ్లీష్ ధారాళంగా మాట్లాడాలనుకునే ప్రతి ఒక్కరికీ ఇది ఒక అత్యుత్తమ నేస్తం.

హిందీ లేదా ఇంగ్లీష్: 4 అభ్యాస దశలు (Choose Your Language)

01

వాక్యాలు చదవండి

హిందీ లేదా ఇంగ్లీష్ ఎంచుకుని, ఆ భాషలోని వాక్యాలను చదవండి.

02

వాక్యాలు పలకండి

హిందీకి తెలుగు ఉచ్చారణ సహాయం తీసుకోండి. ఇంగ్లీష్ వాక్యాలను గట్టిగా చదవడం సాధన చేయండి.

03

అర్థం గ్రహించండి

తెలుగు అర్థంతో మీరు ఎంచుకున్న భాషలోని పదాలు, వాక్యాలను పోల్చండి.

04

10 ప్రశ్నలతో సాధన

మీరు నేర్చుకుంటున్న భాషలో జవాబులు చెప్పండి. విడి సమాధానాలతో సరిచూసుకోండి.

30	3	300	100%
నీతి కథలు (Moral Stories)	భాషల ప్రశ్నలు (Telugu + Hindi + English)	అభ్యాస ప్రశ్నలు & సమాధానాలు	హిందీకి తెలుగు & Roman లిప్యంతరీకరణ

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

సంస్థ పరిచయం · ABOUT OUR INSTITUTE

VRR TUTORIALS (Pvt Ltd) — భాషా విద్యా రంగంలో తెలుగు వారి విశ్వసనీయ సంస్థ

2015 నుండి అప్రతిహతంగా సాగుతున్న భాషా ప్రయాణం · 5,00,000+ సబ్‌స్క్రైబర్లు · 7 కోట్లకు పైగా వ్యూస్ · లక్షలాది మందికి భాషా నైపుణ్యం

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

మా సంస్థ ప్రస్థానం & ధ్యేయం (Our Journey & Mission)

తెలుగు ప్రజలకు ఇతర భాషలైన **హిందీ (Hindi), ఇంగ్లీష్ (English), తమిళ్ (Tamil)** లను తమ సొంత మాతృభాష తెలుగు ఆధారంగా అత్యంత సులభంగా, భయం లేకుండా, సహజ సంభాషణల ద్వారా నేర్పించాలనే ఉన్నత లక్ష్యంతో **2015** లో **VRR TUTORIALS** ప్రారంభమైంది.

సంప్రదాయ బట్టీ విధానాలకు భిన్నంగా, ఆలోచనలనే భాషగా మలిచే ఆచరణాత్మక పద్ధతులతో బోధించడం వల్ల అతి తక్కువ కాలంలోనే రెండు తెలుగు రాష్ట్రాలైన ఆంధ్రప్రదేశ్, తెలంగాణతో పాటు దేశవిదేశాల్లోని లక్షలాది మంది తెలుగువారి ఆదరణను పొందింది. నేడు యూట్యూబ్‌లో **5 లక్షలకు పైగా సబ్‌స్క్రైబర్లు**, **7 కోట్లకు పైగా వీక్షణలు (Views)** మరియు వేలాది మంది సంతృప్తి చెందిన విద్యార్థులతో భాషా విద్యా రంగంలో ఒక విశిష్టమైన ముద్ర వేసింది.

VRR TUTORIALS ప్రధాన కోర్సులు & సేవలు (Our Core Programs & Services)

మీ అవసరాలకు అనుగుణంగా రూపొందించిన సమగ్ర భాషా శిక్షణా కార్యక్రమాలు:

IN

1. స్పోకెన్ హిందీ కోర్సులు (Spoken Hindi Through Telugu)

ప్రాథమిక స్థాయి నుండి అనర్గళంగా మాట్లాడే స్థాయి వరకు సమగ్ర ఆన్‌లైన్ క్లాసులు, వీడియో కోర్సులు, వాట్సాప్ డైలీ ప్రాక్టీస్ మరియు ప్రత్యేక పుస్తకాలు. రోజువారీ జీవితం, కార్యాలయం మరియు వ్యాపార రంగాలలో హిందీ ధారాళంగా మాట్లాడటానికి పూర్తి శిక్షణ.

GB

2. స్పోకెన్ ఇంగ్లీష్ కోర్సులు (Spoken English Through Telugu)

ఇంగ్లీష్ మాట్లాడటంలో భయం, బిడియాన్ని పూర్తిగా తొలగించి, ఫ్లూయెంట్‌గా మాట్లాడేలా చేసే ప్రాక్టికల్ కమ్యూనికేషన్ ట్రైనింగ్, ఇంటర్వ్యూ స్కిల్స్, పర్సనాలిటీ డెవలప్‌మెంట్ మరియు ఉద్యోగ అవకాశాలకు అవసరమైన భాషా ప్రావీణ్యం.

3. స్పోకెన్ తమిళ్ కోర్సులు (Spoken Tamil Through Telugu)

చెన్నై మరియు తమిళనాడులోని ఇతర ప్రాంతాలలో ఉద్యోగాలు, వ్యాపారాలు లేదా విద్యాభ్యాసం చేస్తున్న తెలుగువారి కోసం ప్రత్యేకంగా రూపొందించిన స్పోకెన్ తమిళ్ ఆన్‌లైన్ క్లాసులు మరియు స్వయం అభ్యాస పుస్తకాలు.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

4. లైవ్ ఇంటరాక్టివ్ ఆన్‌లైన్ క్లాసులు (Live Online Classes)

అనుభవజ్ఞులైన ఫ్యాకల్టీతో నేరుగా ముఖాముఖి సంభాషణలు, ప్రత్యేక డౌట్ క్లియరింగ్ సెషన్లు, ప్రతి విద్యార్థిపై వ్యక్తిగత శ్రద్ధ మరియు సమూహ సంభాషణల (Group Discussions) సాధన.

5. వాట్సాప్ డైలీ ప్రాక్టీస్ & రికార్డెడ్ వీడియోలు (WhatsApp & Video Courses)

సమయం కుదరని ఉద్యోగులు, గృహిణుల కోసం రోజూ వాట్సాప్ ద్వారా ప్రాక్టీస్ టాస్క్‌లు, లైఫ్‌టైమ్ వ్యాలిడిటీతో కూడిన సమగ్ర రికార్డెడ్ వీడియో కోర్సులు.

6. ప్రామాణిక ముద్రిత పుస్తకాలు & మెటీరియల్ (Printed Books & Materials)

తెలుగు ఉచ్చారణ మరియు అర్థాలతో ఇంట్లోనే స్వయంగా చదువుకోవడానికి రచించబడిన అత్యున్నత నాణ్యమైన పుస్తకాలు (ఈ స్టోరీ బుక్ సహా) హోమ్ డెలివరీ ద్వారా అందించబడతాయి.

VRR TUTORIALS ను ఎందుకు ఎంచుకోవాలి? (Why Learn with VRR Tutorials)

✓ **తెలుగు ద్వారా సులభ బోధన**
ప్రతి నియమం, పదం మన మాతృభాష తెలుగులో అర్థమయ్యేలా వివరించబడుతుంది.

✓ **ప్రాక్టికల్ స్పీకింగ్ ఫోకస్**
బట్టీ పట్టే పద్ధతి కాకుండా మొదటి రోజు నుంచే స్వయంగా మాట్లాడే సాధన చేయిస్తాము.

✓ **దశాబ్దపు అనుభవం గల నిపుణులు**
వేలాది మందికి విజయవంతంగా భాషలు నేర్పిన సుశిక్షితులైన అధ్యాపకుల మార్గదర్శకత్వం.

✓ **పూర్తి డిజిటల్ లెర్నింగ్ సపోర్ట్**
వెబ్‌సైట్, కమ్యూనిటీ ఫోరమ్, డిక్షనరీ మరియు బ్లాగ్ ద్వారా నిరంతర అభ్యాస సహాయం.

✓ **అన్ని వయసుల వారికి అనుకూలం**
పాఠశాల విద్యార్థుల నుండి ఉద్యోగులు, గృహిణులు, సీనియర్ సిటిజన్ల వరకు అందరికీ సులభశైలి.

✓ **లక్షలాది మంది నమ్మకం & ఆదరణ**
5 లక్షల మంది సబ్‌స్క్రైబర్లు మరియు 7 కోట్ల వీక్షణలే మా నాణ్యతకు నిదర్శనం.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

2015	**5,00,000+**	**7,00,00,000+**	**10,000+**
స్థాపిత సంవత్సరం (Established)	సబ్‌స్క్రైబర్లు (Subscribers)	యూట్యూబ్ వీక్షణలు (Views)	శిక్షణ పొందిన విద్యార్థులు

మా ఆన్‌లైన్ కోర్సులు మరియు పుస్తకాల కోసం వెబ్‌సైట్ సందర్శించండి

Spoken Hindi, English, Tamil Online Classes, Video Courses & Books · VRR TUTORIALS Pvt Ltd

వెబ్‌సైట్ సందర్శించండి : vrrtutorials.com ↗

FIND YOUR NEXT STORY

కథల సూచిక *Contents*

01 शेर और चूहा
The Lion and the Mouse ↗

STORY 01 / 30

शेर और चूहा

The Lion and the Mouse

Hindi & English Story 1: शेर और चूहा (The Lion and the Mouse)

- हिन्दी
- ఉచ్చారణ
- తెలుగు అర్థం
- English

1. एक जंगल में एक शेर रहता था।

ఏక్ జంగల్ మే ఏక్ శేర్ రహ్తా థా|

ఒక అడవిలో ఒక సింహం ఉండేది.

A lion lived in a forest.

2. वह जंगल का राजा था।

వహ్ జంగల్ కా రాజా థా|

అది ఆ అడవికి రాజు.

He was the king of the forest.

3. एक दिन वह बहुत थक गया और एक पेड़ की छाया में सो गया।

ఏక్ దిన్ వహ్ బహుత్ థక్ గయా ఔర్ ఏక్ పేడ్ కీ ఛాయా మే సో గయా|

ఒక రోజు అది బాగా అలసిపోయి, ఒక చెట్టు నీడలో పడుకుంది.

One day, he got very tired and fell asleep in the shade of a tree.

4. जब शेर सो रहा था, एक छोटा सा चूहा आया और शेर की नाक पर चढ़ गया।

జబ్ శేర్ సో రహా థా, ఏక్ ఛోటా సా చూహా ఆయా ఔర్ శేర్ కీ నాక్ పర్ చఢ్ గయా|

సింహం పడుకున్నప్పుడు, ఒక చిన్న ఎలుక వచ్చి దాన్ని ముక్కు మీదకి ఎక్కింది.

While the lion was sleeping, a small rat came and climbed onto the lion's nose.

The Lion and the Mouse

5. शेर को नींद से झटका लगा और वह गुस्से से चिल्लाया।

శేర్ కో నీంద్ సే ఝట్కా లగా ఔర్ వహ్ గుస్సే సే చిల్లాయా|

సింహం నిద్రలో ఉలిక్కిపడి లేచి కోపంతో గట్టిగా అరిచింది.

The lion woke up with a shock and shouted angrily.

6. चूहा डरकर भाग गया।

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

చూహా డర్కర్ భాగ్ గయా|

ఎలుక భయంతో పారిపోయింది.

The rat ran away in fear.

7. शेर ने सोचा, "एक दिन मैं इस चूहे को जरूर पकड़ूंगा।"

శేర్ నే సోచా, "ఏక్ దిన్ మైం ఇస్ చూహే కో జరూర్ పక్డూంగా|"

"కచ్చితంగా ఏదోక రోజు ఈ ఎలుకని పట్టుకుంటాను" అని సింహం అనుకుంది.

The lion thought, "One day I will definitely catch this rat."

8. कुछ दिन बाद, शेर शिकारी के जाल में फंस गया।

కుఛ్ దిన్ బాద్, శేర్ శికారీ కే జాల్ మే ఫస్ గయా|

కొన్ని రోజుల తర్వాత, సింహం ఒక వేటగాడి వలలో చిక్కుకుంది.

A few days later, the lion got caught in a hunter's net.

9. वह बहुत जोर से दहाड़ने लगा।

వహ్ బహుత్ జోర్ సే దహాడ్నే లగా|

అది చాలా గట్టిగా గర్జించడం మొదలుపెట్టింది.

He started roaring very loudly.

10. तभी वह चूहा वहां से गुजर रहा था।

తభీ వహ్ చూహా వహా సే గుజర్ రహా థా|

అప్పుడే ఆ ఎలుక అటుగా వెళ్తోంది.

Just then, the rat was passing by.

11. उसने शेर को फंसा हुआ देखा।

ఉస్నే శేర్ కో ఫసా హుఆ దేఖా|

అది వలలో పడిన సింహాన్ని చూసింది.

He saw the trapped lion.

12. चूहे ने शेर से कहा, "डरो मत, मैं तुम्हें जाल से निकाल दूंगा।"

చూహే నే శేర్ సే కహా, "డరో మత్, మైం తుమ్హే జాల్ సే నికాల్ దూంగా|"

ఎలుక సింహంతో, "భయపడకు, నేను నిన్ను వలలోంచి బయటకు తీస్తాను" అని చెప్పింది.

The rat told the lion, "Don't be afraid, I will take you out of the net."

13. शेर ने हंसते हुए कहा, "तू छोटा सा चूहा, मुझे कैसे बचा सकता है?"

శేర్ నే హస్తే హుఏ కహా, "తూ ఛోటా సా చూహా, ముఝే కైసే బచా సక్తా హై?"

సింహం నవ్వి, "నువ్వు చిన్న ఎలుకవి, నన్ను ఎలా కాపాడతావు?" అంది.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

The lion laughed and said, "You are a small rat, how can you save me?"

14. लेकिन चूहे ने शेर की बातें सुने बिना जाल को काटना शुरू कर दिया।

లేకిన్ చూహే నే శేర్ కీ బాతేం సునే బినా జాల్ కో కాట్నా శురూ కర్ దియా|

కానీ ఎలుక సింహం మాటలు వినకుండా వల కొరకడం మొదలుపెట్టింది.

But the rat started biting the net without listening to the lion.

15. कुछ देर बाद, शेर जाल से बाहर आ गया।

కుఛ్ దేర్ బాద్, శేర్ జాల్ సే బాహర్ ఆ గయా|

కొద్దిసేపటికి సింహం వలలోంచి బయటకు వచ్చేసింది.

After some time, the lion came out of the net.

16. शेर ने चूहे को धन्यवाद दिया और कहा, "मैंने गलती की थी।"

శేర్ నే చూహే కో ధన్యవాద్ దియా ఔర్ కహా, "మైంనే గల్తీ కీ థీ|"

సింహం ఎలుకకు థాంక్స్ చెప్పి, "నేను తప్పు చేశాను" అంది.

The lion thanked the rat and said, "I made a mistake."

17. मैंने तुम्हें छोटा समझा था, लेकिन तुम बहुत बहादुर हो।

మైంనే తుమ్హే ఛోటా సంజ్ఞా థా, లేకిన్ తుమ్ బహుత్ బహాదుర్ హో|

"నేను నిన్ను తక్కువ అంచనా వేశాను, కానీ నువ్వు చాలా ధైర్యస్తుడివి."

"I thought you were small, but you are very brave."

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

Hard Words (కఠిన పదాలు మరియు అర్థాలు)

Hindi Word	Telugu Script	Telugu Meaning	English Meaning
जंगल	జంగల్ (Jangal)	అడవి	Forest
राजा	రాజా (Raajaa)	రాజు	King
थक	థక్ (Thak)	అలసిపోయి	Tired
छाया	ఛాయా (Chhaaya)	నీడ	Shade
चूहा	చూహా (Choohaa)	ఎలుక	Rat / Mouse
झटका लगा	ఝట్కా లగా (Jhatka Laga)	ఉలిక్కిపడింది	Woke up with a shock
गुस्से	గుస్సే (Gusse)	కోపం	Anger
चिल्लाया	చిల్లాయా (Chillaayaa)	అరిచింది	Shouted

Hindi Word	Telugu Script	Telugu Meaning	English Meaning
डरकर	డర్కర్ (Darkar)	భయపడి	In fear
शिकारी	శికారీ (Shikaari)	వేటగాడు	Hunter
जाल	జాల్ (Jaal)	వల	Net
दहाड़ने	దహాడ్నే (Dahaadne)	గర్జించడం	To roar
डरो मत	డరో మత్ (Daro Mat)	భయపడకు / భయపడొద్దు	Don't be afraid
बचा	బచా (Bachaa)	కాపాడటం	Save
बहादुर	బహాదుర్ (Bahaadur)	ధైర్యవంతుడు / ధైర్యస్తుడు	Brave

మీరు ఇక్కడ ఉన్న కథను చూస్తూ తెలుగు ద్వారా హిందీ మరియు ఇంగ్లీష్ రెండింటిలోనూ మాట్లాడటం సాధన చేయండి. (Practice speaking both Hindi and English with Telugu support.)

ఒక అడవిలో ఒక సింహం ఉండేది. అది ఆ అడవికి రాజు. ఒక రోజు అది బాగా అలసిపోయి, ఒక చెట్టు నీడలో పడుకుంది. సింహం పడుకున్నప్పుడు, ఒక చిన్న ఎలుక వచ్చి దాన్ని ముక్కు మీదకి ఎక్కింది. సింహం నిద్రలో ఉలిక్కిపడి లేచి కోపంతో గట్టిగా అరిచింది. ఎలుక భయంతో పారిపోయింది. "కచ్చితంగా ఏదోక రోజు ఈ ఎలుకని పట్టుకుంటాను" అని సింహం అనుకుంది. కొన్ని రోజుల తర్వాత, సింహం ఒక వేటగాడి వలలో చిక్కుకుంది. అది చాలా గట్టిగా గర్జించడం మొదలుపెట్టింది. అప్పుడే ఆ ఎలుక అటుగా వెళ్తోంది. అది వలలో పడిన సింహాన్ని చూసింది. ఎలుక సింహంతో, "భయపడకు, నేను నిన్ను వలలోంచి బయటకు తీస్తాను" అని చెప్పింది. సింహం నవ్వి, "నువ్వు చిన్న ఎలుకవి, నన్ను ఎలా కాపాడతావు?" అంది. కానీ ఎలుక సింహం మాటలు వినకుండా వల కొరకడం మొదలుపెట్టింది. కొద్దిసేపటికి సింహం వలలోంచి బయటకు వచ్చేసింది. సింహం ఎలుకకు థాంక్స్ చెప్పి, "నేను తప్పు చేశాను" అంది. "నేను నిన్ను తక్కువ అంచనా వేశాను, కానీ నువ్వు చాలా ధైర్యస్తుడివి."

A lion lived in a forest. He was the king of the forest. One day, he got very tired and fell asleep in the shade of a tree. While the lion was sleeping, a small rat came and climbed onto the lion's nose. The lion woke up with a shock and shouted angrily. The rat ran away in fear. The lion thought, "One day I will definitely catch this rat." A few days later, the lion got caught in a hunter's net. He started roaring very loudly. Just then, the rat was passing by. He saw the trapped lion. The rat told the lion, "Don't be afraid, I will take you out of the net." The lion laughed and said, "You are a small rat, how can you save me?" But the rat started biting the net without listening to the lion. After some time, the lion came out of the net. The lion thanked the rat and said, "I made a mistake." "I thought you were small, but you are very brave."

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

త్రిభాషా అభ్యాసం & మూల్యాంకనం · TRILINGUAL PRACTICE (TELUGU + HINDI + ENGLISH)

ఈ కథపై 10 అభ్యాస ప్రశ్నలు

(10 Multilingual Practice Questions)

ప్రతి ప్రశ్నకు తెలుగు, హిందీ మరియు ఇంగ్లీష్ 3 భాషలతో పాటు హిందీ ప్రశ్నలకు **తెలుగు లిపి ఉచ్చారణ** మరియు **ఇంగ్లీష్ లిప్యంతరీకరణ (Roman script)** కూడా క్రింద స్పష్టంగా ఇవ్వబడ్డాయి.

ప్రశ్న 01 / Question 01

తెలుగు

సింహం ఎక్కడ నిద్రపోయింది?

हिन्दी

शेर कहाँ सो गया था?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): శేర్ కహాఁ సో గయా థా?

Pronunciation (Eng): Sher kahaan so gayaa tha?

ENGLISH

Where did the lion fall asleep?

ప్రశ్న 02 / Question 02

తెలుగు

ఎలుక సింహాన్ని ఎలా కాపాడింది?

हिन्दी

चूहे ने शेर को कैसे बचाया?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): చూహే నే శేర్ కో కైసే బచాయా?

Pronunciation (Eng): Choohe ne sher ko kaise bachaayaa?

ENGLISH

How did the mouse save the lion?

ప్రశ్న 03 / Question 03

తెలుగు

సింహం తన ఏ తప్పును ఒప్పుకుంది?

हिन्दी

शेर ने अपनी कौन-सी गलती मानी?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): శేర్ నే అప్నీ కౌన్-సీ గల్తీ మానీ?

Pronunciation (Eng): Sher ne apni kaun-see galti maanee?

ENGLISH

What mistake did the lion admit?

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

ప్రశ్న 04 / Question 04

తెలుగు

సింహం నిద్రపోతున్నప్పుడు ఎలుక ఎక్కడికి ఎక్కింది?

हिन्दी

जब शेर सो रहा था तब चूहा कहाँ चढ़ गया?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): జబ్ శేర్ సో రహా థా తబ్ చూహా కహాఁ చఢ్ గయా?

Pronunciation (Eng): Jab sher so raha tha tab chooha kahaan chadh gayaa?

ENGLISH

Where did the mouse climb when the lion was sleeping?

ప్రశ్న 05 / Question 05

తెలుగు

నిద్ర లేవగానే సింహానికి ఎలా అనిపించింది?

हिन्दी

नींद खुलने पर शेर को कैसा लगा?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): నీంద్ ఖులనే పర్ శేర్ కో కైసా లగా?

Pronunciation (Eng): Neend khulane par sher ko kaisa lagaa?

ENGLISH

How did the lion feel when he woke up?

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

ప్రశ్న 06 / Question 06

తెలుగు

ఎలుక సింహాన్ని ఏమని వేడుకుంది?

हिन्दी

चूहे ने शेर से क्या विनती की?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): చూహే నే శేర్ సే క్యా వినతీ కీ?

Pronunciation (Eng): Choohe ne sher se kya vinatee ki?

ENGLISH

What did the mouse plead with the lion?

ప్రశ్న 07 / Question 07

తెలుగు

సింహం వలలో ఎలా చిక్కుకుంది?

हिन्दी

शेर जाल में कैसे फँस गया?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): శేర్ జాల్ మే కైసే ఫంస్ గయా?

Pronunciation (Eng): Sher jaal mein kaise phans gayaa?

ENGLISH

How did the lion get caught in a net?

ప్రశ్న 08 / Question 08

తెలుగు

సింహం గర్జన విని ఎవరు పరుగెత్తుకుంటూ వచ్చారు?

हिन्दी

शेर की दहाड़ सुनकर कौन दौड़कर आया?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): శేర్ కీ దహాడ సున్కర్ కౌన్ దౌడకర్ ఆయా?

Pronunciation (Eng): Sher ki dahaad sunkar kaun daudakar aayaa?

ENGLISH

Who came running upon hearing the lion's roar?

ప్రశ్న 09 / Question 09

తెలుగు

వల నుండి బయటపడ్డాక సింహం ఎలుకకు ఏమి చెప్పింది?

हिन्दी

जाल से छूटने के बाद शेर ने चूहे से क्या कहा?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): జాల్ సే ఛూట్నే కే బాద్ శేర్ నే చూహే సే క్యా కహా?

Pronunciation (Eng): Jaal se chhootane ke baad sher ne choohe se kya kaha?

ENGLISH

What did the lion say to the mouse after being freed?

ప్రశ్న 10 / Question 10

తెలుగు

ఈ కథ ద్వారా మనకు లభించే ముఖ్యమైన నీతి ఏమిటి?

हिन्दी

इस कहानी से हमें क्या सीख मिलती है?

ఉచ్చారణ (తెలుగు): ఇస్ కహానీ సే హమేం క్యా సీఖ్ మిల్తీ హై?

Pronunciation (Eng): Is kahaanee se hamen kya seekh milatee hai?

ENGLISH

What moral do we learn from this story?

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

సమాధానాలు చూడండి / View Answers (1 – 10) [తెలుగు + हिन्दी + English + Transliterations]

ముందుగా ప్రశ్నలకు మీరే సమాధానం చెప్పడానికి ప్రయత్నించండి. ఆ తర్వాత మీ సమాధానాలను ఈ క్రింది 3 భాషల సమాధానాలు మరియు ఉచ్చారణలతో సరిచూసుకోండి:

సమాధానం 01 / Answer 01

ప్రశ్న: సింహం ఎక్కడ నిద్రపోయింది?

తెలుగు

సింహం ఒక చెట్టు నీడలో నిద్రపోయింది.

हिन्दी

शेर एक पेड़ की छाया में सो गया था।

ఉచ్చారణ (తెలుగు): శేర్ ఏక్ పేడ్ కీ ఛాయా మే సో గయా థా.

Pronunciation (Eng): Sher ek ped ki chhaayaa mein so gayaa tha.

ENGLISH

The lion fell asleep in the shade of a tree.

సమాధానం 02 / Answer 02

ప్రశ్న: ఎలుక సింహాన్ని ఎలా కాపాడింది?

తెలుగు

ఎలుక వలను కొరికి సింహాన్ని కాపాడింది.

हिन्दी

चूहे ने जाल को कुतरकर शेर को बचाया।

ఉచ్చారణ (తెలుగు): చూహే నే జాల్ కో కుతర్కర్ శేర్ కో బచాయా.

Pronunciation (Eng): Choohe ne jaal ko kutarkar sher ko bachaayaa.

ENGLISH

The mouse saved the lion by biting and cutting the net.

సమాధానం 03 / Answer 03

ప్రశ్న: సింహం తన ఏ తప్పును ఒప్పుకుంది?

తెలుగు

ఎలుక చిన్నదని దాని సామర్థ్యాన్ని తక్కువగా అంచనా వేసినట్లు సింహం ఒప్పుకుంది.

हिन्दी

शेर ने माना कि उसने चूहे को छोटा समझकर उसकी क्षमता को कम आँका था।

ఉచ్చారణ (తెలుగు): శేర్ నే మానా కి ఉస్నే చూహే కో ఛోటా సంఝ్కర్ ఉస్కీ క్షమతా కో కమ్ ఆఁకా థా.

Pronunciation (Eng): Sher ne maanaa ki usne choohe ko chhotaa samjhkar uski kshamataa ko kam aankaa tha.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

ENGLISH

The lion admitted that he underestimated the mouse because of its small size.

సమాధానం 04 / Answer 04

ప్రశ్న: సింహం నిద్రపోతున్నప్పుడు ఎలుక ఎక్కడికి ఎక్కింది?

తెలుగు

ఎలుక సింహం ముక్కుపైకి ఎక్కింది.

हिन्दी

चूहा शेर की नाक पर चढ़ गया।

ఉచ్చారణ (తెలుగు): చూహా శేర్ కీ నాక్ పర్ చఢ్ గయా.

Pronunciation (Eng): Chooha sher ki naak par chadh gayaa.

ENGLISH

The mouse climbed onto the lion's nose.

సమాధానం 05 / Answer 05

ప్రశ్న: నిద్ర లేవగానే సింహానికి ఎలా అనిపించింది?

తెలుగు

సింహానికి తీవ్రమైన కోపం వచ్చింది.

हिन्दी

शेर को बहुत गुस्सा आया।

ఉచ్చారణ (తెలుగు): శేర్ కో బహుత్ గుస్సా ఆయా.

Pronunciation (Eng): Sher ko bahut gussaa aayaa.

ENGLISH

The lion became very angry.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

సమాధానం 06 / Answer 06

ప్రశ్న: ఎలుక సింహాన్ని ఏమని వేడుకుంది?

తెలుగు

తనను వదిలేయమని, ఏదో ఒక రోజు సహాయం చేస్తానని ఎలుక వేడుకుంది.

हिन्दी

चूहे ने कहा कि उसे छोड़ दें, वह किसी दिन उसकी मदद करेगा।

ఉచ్చారణ (తెలుగు): చూహే నే కహా కి ఉసే ఛోడ్ దేం, వహ్ కిసీ దిన్ ఉస్కీ మదద్ కరేగా.

Pronunciation (Eng): Choohe ne kaha ki use chhod den, vah kisee din uski madad karegaa.

ENGLISH

The mouse pleaded to be released, promising to help one day.

సమాధానం 07 / Answer 07

ప్రశ్న: సింహం వలలో ఎలా చిక్కుకుంది?

తెలుగు

అడవిలో వేటగాళ్లు వేసిన వలలో సింహం చిక్కుకుంది.

हिन्दी

शिकारियों ने जंगल में जाल बिछाया था जिसमें शेर फँस गया।

> **ఉచ్చారణ (తెలుగు):** శికారియోం నే జంగల్ మే జాల్ బిఛాయా థా జిస్మే శేర్ ఫఁస్ గయా.
> **Pronunciation (Eng):** Shikaariyon ne jungle mein jaal bichhaayaa tha jismein sher phans gayaa.

ENGLISH

Hunters had laid a net in the forest in which the lion got trapped.

సమాధానం 08 / Answer 08

ప్రశ్న: సింహం గర్జన విని ఎవరు పరుగెత్తుకుంటూ వచ్చారు?

తెలుగు

చిన్న ఎలుక పరుగెత్తుకుంటూ సింహం వద్దకు వచ్చింది.

हिन्दी

छोटा चूहा दौड़कर शेर के पास आया।

> **ఉచ్చారణ (తెలుగు):** ఛోటా చూహా దౌడకర్ శేర్ కే పాస్ ఆయా.
> **Pronunciation (Eng):** Chhotaa chooha daudakar sher ke paas aayaa.

ENGLISH

The small mouse came running to the lion.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

సమాధానం 09 / Answer 09

ప్రశ్న: వల నుండి బయటపడ్డాక సింహం ఎలుకకు ఏమి చెప్పింది?

తెలుగు

సింహం ఎలుకకు ధన్యవాదాలు తెలిపి, నువ్వు చాలా ధైర్యవంతుడివి అని మెచ్చుకుంది.

हिन्दी

शेर ने चूहे को धन्यवाद दिया और कहा कि तुम बहुत बहादुर हो।

> **ఉచ్చారణ (తెలుగు):** శేర్ నే చూహే కో ధన్యవాద్ దియా ఔర్ కహా కి తుమ్ బహుత్ బహాదుర్ హో.
> **Pronunciation (Eng):** Sher ne choohe ko dhanyavaad diyaa aur kaha ki tum bahut bahaadur ho.

ENGLISH

The lion thanked the mouse and praised it as very brave.

సమాధానం 10 / Answer 10

ప్రశ్న: ఈ కథ ద్వారా మనకు లభించే ముఖ్యమైన నీతి ఏమిటి?

తెలుగు

ఎవరినీ తక్కువగా అంచనా వేయకూడదు; చిన్నవారు కూడా గొప్ప సహాయం చేయగలరు.

हिन्दी

किसी को छोटा नहीं समझना चाहिए; छोटा जीव भी बड़ा काम कर सकता है।

ఉచ్చారణ (తెలుగు): కిసీ కో ఛోటా నహీం సమఝ్నా చాహియే; ఛోటా జీవ్ భీ బడా కామ్ కర్ సక్తా హై.

Pronunciation (Eng): Kisee ko chhotaa nahin samajhanaa chaahie; chhotaa jeev bhi badaa kaam kar sakta hai.

ENGLISH

Never underestimate anyone; even a small creature can do great things.

కథలతో హిందీ & ఇంగ్లీష్

Read a little. Learn two languages. Every day.

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

తెలుగు ద్వారా హిందీ & ఇంగ్లీష్

హిందీ నేర్చుకోవాలనుకున్నా, ఇంగ్లీష్ నేర్చుకోవాలనుకున్నా ఈ పుస్తకం మీకోసమే. తెలుగు అర్థంతో మీకు కావలసిన భాషలో కథలు చదవండి, పదాలు నేర్చుకోండి, ప్రశ్నలకు జవాబులు చెప్పండి. ఇంగ్లీష్ అభ్యాసానికి హిందీ రావాల్సిన అవసరం లేదు.

01 **30 చిత్రాలతో కూడిన నైతిక కథలు**
Illustrated moral stories for enjoyable bilingual learning

02 **హిందీకి ఉచ్చారణ · ఇంగ్లీష్‌కి వాక్య సాధన**
Hindi with Telugu pronunciation; English with Telugu meanings

03 **300 త్రిభాషా ప్రశ్నలు, విడి సమాధానాలు**
10 Q&A per story with full Telugu, Hindi & English support

04 **VRR TUTORIALS భాషా కోర్సులు & పుస్తకాలు**
Spoken Hindi, English, Tamil — Live classes, books & video courses

VRR TUTORIALS Pvt Ltd

Spoken Hindi · Spoken English · Spoken Tamil

Live Online Batches · Printed Books · Video Courses · Daily Practice

https://vrrtutorials.com ↗

VRR TUTORIALS Pvt Ltd · 5,00,000+ LEARNERS · ESTD. 2015